

**Bezugspreis:**  
Beim Bezug durch die Geschäftsführer innerhalb Preußens 1,50 M. (einheitl. Ausgabe), durch die Post im Deutschen Reich 2 M. (ausländisch Briefporto) vereinfacht.  
Einzelne Nummern 10 M.

Wich Durchsicht der für die Schriftleitung bestimmten, aber von dieser nicht eingesetzten Beiträge kann spricht, so ist das Vorgelegte beizufügen.

Herausgegeben von der Königl. Expedition des Dresdner Journals, Dresden, Zwingerstraße 20. — Fernspr.-Anschluß Nr. 1295.

Erscheint: Mittwoch nachm. 6 Uhr.

# Dresdner Journal.

M 17.

Mittwoch, den 22. Januar nachmittags.

1902.

## Amtlicher Teil.

Se. Majestät der König haben Allernächste geruht, die Rauiente Maschinenfabrikant Ernst Woldemar Böhme und Fabrikdirektor Gustav Rohn in Chemnitz zu Handelsrichtern sowie die Kaufleute Maschinenfabrikant Emil Richard Mohdorff und Maschinenfabrikant Paul Rudolph Voigt, ebenfalls in Chemnitz, zu stellvertretenden Handelsrichtern bei den Kammern für Handelsfachen im Landgerichte Chemnitz zu ernennen.

Se. Majestät der König haben Allernächste geruht, den Obersöchtern von Oppen in Schleibenberg und Schmidt in Kreuzen den Titel und Namn eines Forstmeisters zu verleihen.

Se. Majestät der König haben Allernächste zu genehmigen geruht, daß der Holländische Biedermann in Grimma die ihm von Se. Majestät dem Deutschen Kaiser und König von Preußen verliehene Rote Kreuz-Medaille 3. Klasse annehme und trage.

Se. Majestät der König haben Allernächste zu genehmigen geruht, daß der Fürstl. Schönburgische Revierförster Johannes Schwarz in Hartenstein die ihm von Se. Majestät dem Schah von Persien verliehene silberne Medaille des Sonnen- und Löwen-Ordens annehme und trage.

**Ernennungen, Versetzungen u. im öffentl. Dienste.**

Im Geschäftsbereiche des Ministeriums der Justiz. Bei dem nach dem Reichsgesetz vom 11. Januar 1878 für das Königreich Sachsen gebildeten gewerblichen Sachverständigengremium ist an Stelle des verfeindeten Kommerzienrats Bernhard Höhne in Glashütte der Kaufmann Ernst Alfred Hode in Weitzen zum ordentlichen Mitgliede ernannt worden.

Im Geschäftsbereiche des Ministeriums des Kultus u. öffentlichen Unterrichts. Erledigt: die Schulleiter in Schmiedeck. Röhl: die obere Schullehrerin. Einleitungen außer Jr. Schuhm. m. Beren. u. Hen. f. Fortbildungsschule, sowie der gräf. Altersbezüge 1200 M. Gewerbeschule bis 9. Februar an das Bezirksschulamtsamt zu Görlitz; — die Reichsschule zu Schmiedeck. Röhl: das Kind des Kultus-Ar. Wacker Jr. Wohnung im Schulhaus m. Beren. 1257 M. von Schmidtschule u. 1091,12 M. Reichsschule. Einleitungen. Gewerbeschule sind an den Röhl: zu richten u. steht den erforderl. Beispielen, hierunter das zur Übernahme von Kirchspielen berechtigende ausländische Volksschulzeugnis, bis 9. Februar an den Bezirksschulinspektor zu Pirna, Schule Lippmann, eingureichen. — So besagen: die Kirchschule in Borna. Röhl: die obere Schullehrerin. Außer Jr. Wohnung u. Fortbildungsschule, 55 M. f. Turnunterricht, 20 M. f. Rechnung, 60 M. f. Handarbeitsunterricht. Schule m. h. einzelner Beilegen bis 11. Februar an Bezirksschulinspektor Dr. Winkel, Grimma; — zwei Sprachlehrerinnen in Freiberg, eine a. d. Kunden, die andere a. d. Mädchenschule. Röhl: der Stadtschul-Anfangsgehalt, einschl. Wohnungshilfe, 1800 M. steigt mit vollendem 29. Februar auf 2400 M. m. d. d. auf 2000 M. u. schließlich auf 2400 M.; die Sprachlehrer erhalten außerdem eine pensionserhöhte Vergütung von 200 M. Schule mit Bezugsschein, die auch Kunden geben über die bestandene Prüfung im Französischen, ähnlich auch im Englischen, bis 8. Februar an den Röhl.

## Nichtamtlicher Teil.

### Rentabilitätsberechnung in der Landwirtschaft.

Es wird von neuem versucht, die Erhebung über die Rentabilität zweier Landwirtschaftsbetriebe als ungenügend darzustellen. Man hofft, um die Bedeutung der Erhebung herabzusehen, zunächst hervor-

gehoben, daß von 10 000 befragten Betrieben nur 2000 geantwortet hätten, und schon damit beweisen zu wollen, daß es den anderen Landwirten an Anzahl und Neigung gefehlt habe, über die Rentabilität ihrer Besitzungen zum Zwecke handelspolitischer Erwägungen Auskunft zu geben. Schon dieser Gedankengang würde, so schreibt die ministerielle Ver. Korr., wenig schlüssig sein; in dieser Beziehung wird auf unsere früheren Ausführungen verwiesen. Außerdem ist nun aber nachgewiesen worden, daß der Fragebogen überhaupt nicht an 10 000 Betriebe gesandt, sondern lediglich in dieser Auslage dem Deutschen Landwirtschaftsrat zur Verfügung gestellt worden ist. Damit giebt man sich nicht zufrieden, beruft sich vielmehr auf den Wortlaut einer Mitteilung, die vor drei Jahren bald noch Führung der Erhebungen, als die Verhältnisse noch nicht genügend geklärt waren, ergangen ist, und findet hierin einen Widerspruch mit den jüngsten Feststellungen, ohne daß ersichtlich ist, was dadurch für die sachliche Beurteilung der Erhebung genommen werden kann. Um den Sachverhalt nochmals klarzulegen, sei zunächst über die formale Seite folgendes mitgeteilt:

Der Fragebogen und die kostspieligen für die Erhebung nötigen Schrifträume sind im Wirtschaftlichen Auschluß auf das Eingehendste von Sachverständigen durchberaten, alsdann zunächst in 4000 Exemplaren gedruckt und dem Deutschen Landwirtschaftsrat zur Verfügung gestellt worden, weil man von der Verwendung ausging, daß diese Zahl derjenigen der zu befragenden Betriebe etwa entsprechen würde. Der Landwirtschaftsrat forderte aber nach Einleitung der Erhebung eine größere Anzahl von Fragebögen noch und hierauf entstand die Auffassung, als ob von landwirtschaftlicher Seite eine noch weitere Ausdehnung der Erhebung ins Werk gelegt worden sei, während es sich, wie schon nachgewiesen worden ist, zum großen Teil nur um den Verbrauch von Ueberexemplaren und dergleichen handele. Vom Landwirtschaftsrat ist den sämtlichen Centralvertretungen und auch sonstigen landwirtschaftlichen Vereinigungen die für den betreffenden Beirat erforderlich erzielende Zahl von Fragebögen zugestellt worden — im ganzen 9003 einschließlich der Probe- und Orientierungsexemplare. — Die landwirtschaftlichen Vertretungen leiteten die Fragebögen an die imjeweiligen einmittelbaren typischen Betriebe, deren Auswahl sie sich mit besonderer Sifer hatten angelegen sein lassen, und sammelten die ausgefüllten Fragebögen ein. Es gelang innerhalb der für den Abschluß der Erhebungen geplanten Frist den Bemühungen der Centralvertretungen, eine umfassende und annähernd gleichmäßige Beteiligung in den einzelnen Bezirken zu erzielen, obwohl eine derartige Erhebung zum ersten Male gleichzeitig und gleichmäßig über die gesamte deutsche Landwirtschaft stattfand. Nach dem Grundgedanken der Erhebung kam es nicht sowohl auf die Zahl der befragten Betriebe an, die sich ja nach der Lage der Verhältnisse unter Umständen in Übereinstimmung hätte vermehren lassen, als auf die richtige (typische) Auswahl und auf die Vollständigkeit und Zuverlässigkeit der von den Befragten gemachten Angaben. Es ist hierach schlechtedings nicht erschöpfend, welchen Wert es hat, aus der Zahl der gebrauchten Fragebögen, bei es der befragten Betriebe Schlüsse ableiten zu wollen.

In sachlicher Beziehung sei folgendes bemerkt: Die Aufgabe der Erhebung war besonders schwierig, und anderseits mußte den Befragten die Mitarbeit nach Möglichkeit erleichtert werden. Die Beratung und Feststellung des Fragebogens hat deshalb dem

wirtschaftlichen Ausschuß viel Arbeit und Zeit gekostet. Um die denkbar einfachste und übersichtlichste Form des Fragebogens zu finden, wurde als nächstes unmittelbares Ziel der Befragung lediglich die Feststellung des Gelbertrages gewählt, der die wichtigste Grundlage der eigentlichen Rentabilitätsberechnung bildet. Die hierzu notigen Fragen waren noch sachverständigem Urteil in der That verhältnismäßig am einfachsten zu gestalten und am leichtesten zu bearbeiten. Wenn gleichwohl — und für den mit den Verhältnissen vertrauten — der Fragebogen überhaupt nicht an 10 000 Betrieben gesandt, sondern lediglich in dieser Auslage dem Deutschen Landwirtschaftsrat zur Verfügung gestellt worden ist. Damit giebt man sich nicht zufrieden, beruft sich vielmehr auf den Wortlaut einer Mitteilung, die vor drei Jahren bald noch Führung der Erhebungen, als die Verhältnisse noch nicht genügend geklärt waren, ergangen ist, und findet hierin einen Widerspruch mit den jüngsten Feststellungen, ohne daß ersichtlich ist, was dadurch für die sachliche Beurteilung der Erhebung genommen werden kann. Um den Sachverhalt nochmals klarzulegen, sei zunächst über die formale Seite folgendes mitgeteilt:

Der Fragebogen und die kostspieligen für die Erhebung nötigen Schrifträume sind im Wirtschaftlichen Auschluß auf das Eingehendste von Sachverständigen durchberaten, alsdann zunächst in 4000 Exemplaren gedruckt und dem Deutschen Landwirtschaftsrat zur Verfügung gestellt worden, weil man von der Verwendung ausging, daß diese Zahl derjenigen der zu befragenden Betriebe etwa entsprechen würde. Der Landwirtschaftsrat forderte aber nach Einleitung der Erhebung eine größere Anzahl von Fragebögen noch und hierauf entstand die Auffassung, als ob von landwirtschaftlicher Seite eine noch weitere Ausdehnung der Erhebung ins Werk gelegt worden sei, während es sich, wie schon nachgewiesen worden ist, zum großen Teil nur um den Verbrauch von Ueberexemplaren und dergleichen handele. Vom Landwirtschaftsrat ist den sämtlichen Centralvertretungen und auch sonstigen landwirtschaftlichen Vereinigungen die für den betreffenden Beirat erforderlich erzielende Zahl von Fragebögen zugestellt worden — im ganzen 9003 einschließlich der Probe- und Orientierungsexemplare. — Die landwirtschaftlichen Vertretungen leiteten die Fragebögen an die imjeweiligen einmittelbaren typischen Betriebe, deren Auswahl sie sich mit besonderer Sifer hatten angelegen sein lassen, und sammelten die ausgefüllten Fragebögen ein. Es gelang innerhalb der für den Abschluß der Erhebungen geplanten Frist den Bemühungen der Centralvertretungen, eine umfassende und annähernd gleichmäßige Beteiligung in den einzelnen Bezirken zu erzielen, obwohl eine derartige Erhebung zum ersten Male gleichzeitig und gleichmäßig über die gesamte deutsche Landwirtschaft stattfand. Nach dem Grundgedanken der Erhebung kam es nicht sowohl auf die Zahl der befragten Betriebe an, die sich ja nach der Lage der Verhältnisse unter Umständen in Übereinstimmung hätte vermehren lassen, als auf die richtige (typische) Auswahl und auf die Vollständigkeit und Zuverlässigkeit der von den Befragten gemachten Angaben. Es ist hierach schlechtedings nicht erschöpfend, welchen Wert es hat, aus der Zahl der gebrauchten Fragebögen, bei es der befragten Betriebe Schlüsse ableiten zu wollen.

In sachlicher Beziehung sei folgendes bemerkt: Die Aufgabe der Erhebung war besonders schwierig, und anderseits mußte den Befragten die Mitarbeit nach Möglichkeit erleichtert werden. Die Beratung und Feststellung des Fragebogens hat deshalb dem

**Anklängungsgebühren:**  
Die Seite deiner Schrift der Tafel gehaltenen Kalibergang- oder deren Raum zu 10 M. Der Tabellen- und Siftenzettel 6 M. Anschlag für die Seite. Unterm Rechtshandstrich (Eingangs) die Legende mittler Schrift oder deren Raum zu 10 M. Gehörten - Erhaltung bei älterer Weiberholung. Annahme der Bezugsschein mittags 12 Uhr für die nachmittags erscheinende Nummer.

beigelegt, in dem der Gemeine als letzter der Generale und der General als erster der Gemeinen anzusehen ist! Durch diesen Dienst des Offiziers als gewöhnlicher Soldat soll eine „Ammunition“ auf gleicher Stufe zwischen Offizier und Mann erreicht werden, eine „entente cordiale“, ein gegenseitiges Vertrauen und Richten, das das „Geheimnis der unbestringbaren Kraft der Revolutionsarmee“ gebildet habe. Erst nach dieser gemeinsamen praktischen Vorstufe in der Kaiserin würdet die Offiziersaspiranten in die eigentlichen Schulen eingeteilt werden, und zwar zunächst in eine gemeinsame, ohne Unterschied der Rasse, damit sich ja kein Partikularismus der Waffengattungen zeitige, dann erst würdet die Offiziersanwärter in die verschiedenen Schulen der Spezialwaffen versetzt. Der Auftragsteller glaubt, daß diese Homogenität zwischen Offizier und Mann der französischen Armee eine unerschöpfbare Überlegenheit über den Gegner jenseits der Pyrenäen sichern werde, bei dem das Offiziercorps eine durch einen „Abgrund von den gemeinen Soldaten getrennte Rasse“ bilde. Außerdem hofft wird man die zersetzende Wirkung erkennen, die solche nach den hohen Schlagworten des Tages eingerichteten Maßnahmen selbst auf eine tapfere und tüchtige Armee, wie es die französische Armee ohne Zweifel ist, ausüben müssen. Vergleichlich scheint der Auftragsteller glaubt, daß diese Homogenität zwischen Offizier und Mann der französischen Armee eine unerschöpfbare Überlegenheit über den Gegner jenseits der Pyrenäen sichern werde, bei dem das Offiziercorps eine durch einen „Abgrund von den gemeinen Soldaten getrennte Rasse“ bilde. Außerdem hofft wird man die zersetzende Wirkung erkennen, die solche nach den hohen Schlagworten des Tages eingerichteten Maßnahmen selbst auf eine tapfere und tüchtige Armee, wie es die französische Armee ohne Zweifel ist, ausüben müssen. Vergleichlich scheint der Auftragsteller glaubt, daß diese Homogenität zwischen Offizier und Mann der französischen Armee eine unerschöpfbare Überlegenheit über den Gegner jenseits der Pyrenäen sichern werde, bei dem das Offiziercorps eine durch einen „Abgrund von den gemeinen Soldaten getrennte Rasse“ bilde. Außerdem hofft wird man die zersetzende Wirkung erkennen, die solche nach den hohen Schlagworten des Tages eingerichteten Maßnahmen selbst auf eine tapfere und tüchtige Armee, wie es die französische Armee ohne Zweifel ist, ausüben müssen. Vergleichlich scheint der Auftragsteller glaubt, daß diese Homogenität zwischen Offizier und Mann der französischen Armee eine unerschöpfbare Überlegenheit über den Gegner jenseits der Pyrenäen sichern werde, bei dem das Offiziercorps eine durch einen „Abgrund von den gemeinen Soldaten getrennte Rasse“ bilde. Außerdem hofft wird man die zersetzende Wirkung erkennen, die solche nach den hohen Schlagworten des Tages eingerichteten Maßnahmen selbst auf eine tapfere und tüchtige Armee, wie es die französische Armee ohne Zweifel ist, ausüben müssen. Vergleichlich scheint der Auftragsteller glaubt, daß diese Homogenität zwischen Offizier und Mann der französischen Armee eine unerschöpfbare Überlegenheit über den Gegner jenseits der Pyrenäen sichern werde, bei dem das Offiziercorps eine durch einen „Abgrund von den gemeinen Soldaten getrennte Rasse“ bilde. Außerdem hofft wird man die zersetzende Wirkung erkennen, die solche nach den hohen Schlagworten des Tages eingerichteten Maßnahmen selbst auf eine tapfere und tüchtige Armee, wie es die französische Armee ohne Zweifel ist, ausüben müssen. Vergleichlich scheint der Auftragsteller glaubt, daß diese Homogenität zwischen Offizier und Mann der französischen Armee eine unerschöpfbare Überlegenheit über den Gegner jenseits der Pyrenäen sichern werde, bei dem das Offiziercorps eine durch einen „Abgrund von den gemeinen Soldaten getrennte Rasse“ bilde. Außerdem hofft wird man die zersetzende Wirkung erkennen, die solche nach den hohen Schlagworten des Tages eingerichteten Maßnahmen selbst auf eine tapfere und tüchtige Armee, wie es die französische Armee ohne Zweifel ist, ausüben müssen. Vergleichlich scheint der Auftragsteller glaubt, daß diese Homogenität zwischen Offizier und Mann der französischen Armee eine unerschöpfbare Überlegenheit über den Gegner jenseits der Pyrenäen sichern werde, bei dem das Offiziercorps eine durch einen „Abgrund von den gemeinen Soldaten getrennte Rasse“ bilde. Außerdem hofft wird man die zersetzende Wirkung erkennen, die solche nach den hohen Schlagworten des Tages eingerichteten Maßnahmen selbst auf eine tapfere und tüchtige Armee, wie es die französische Armee ohne Zweifel ist, ausüben müssen. Vergleichlich scheint der Auftragsteller glaubt, daß diese Homogenität zwischen Offizier und Mann der französischen Armee eine unerschöpfbare Überlegenheit über den Gegner jenseits der Pyrenäen sichern werde, bei dem das Offiziercorps eine durch einen „Abgrund von den gemeinen Soldaten getrennte Rasse“ bilde. Außerdem hofft wird man die zersetzende Wirkung erkennen, die solche nach den hohen Schlagworten des Tages eingerichteten Maßnahmen selbst auf eine tapfere und tüchtige Armee, wie es die französische Armee ohne Zweifel ist, ausüben müssen. Vergleichlich scheint der Auftragsteller glaubt, daß diese Homogenität zwischen Offizier und Mann der französischen Armee eine unerschöpfbare Überlegenheit über den Gegner jenseits der Pyrenäen sichern werde, bei dem das Offiziercorps eine durch einen „Abgrund von den gemeinen Soldaten getrennte Rasse“ bilde. Außerdem hofft wird man die zersetzende Wirkung erkennen, die solche nach den hohen Schlagworten des Tages eingerichteten Maßnahmen selbst auf eine tapfere und tüchtige Armee, wie es die französische Armee ohne Zweifel ist, ausüben müssen. Vergleichlich scheint der Auftragsteller glaubt, daß diese Homogenität zwischen Offizier und Mann der französischen Armee eine unerschöpfbare Überlegenheit über den Gegner jenseits der Pyrenäen sichern werde, bei dem das Offiziercorps eine durch einen „Abgrund von den gemeinen Soldaten getrennte Rasse“ bilde. Außerdem hofft wird man die zersetzende Wirkung erkennen, die solche nach den hohen Schlagworten des Tages eingerichteten Maßnahmen selbst auf eine tapfere und tüchtige Armee, wie es die französische Armee ohne Zweifel ist, ausüben müssen. Vergleichlich scheint der Auftragsteller glaubt, daß diese Homogenität zwischen Offizier und Mann der französischen Armee eine unerschöpfbare Überlegenheit über den Gegner jenseits der Pyrenäen sichern werde, bei dem das Offiziercorps eine durch einen „Abgrund von den gemeinen Soldaten getrennte Rasse“ bilde. Außerdem hofft wird man die zersetzende Wirkung erkennen, die solche nach den hohen Schlagworten des Tages eingerichteten Maßnahmen selbst auf eine tapfere und tüchtige Armee, wie es die französische Armee ohne Zweifel ist, ausüben müssen. Vergleichlich scheint der Auftragsteller glaubt, daß diese Homogenität zwischen Offizier und Mann der französischen Armee eine unerschöpfbare Überlegenheit über den Gegner jenseits der Pyrenäen sichern werde, bei dem das Offiziercorps eine durch einen „Abgrund von den gemeinen Soldaten getrennte Rasse“ bilde. Außerdem hofft wird man die zersetzende Wirkung erkennen, die solche nach den hohen Schlagworten des Tages eingerichteten Maßnahmen selbst auf eine tapfere und tüchtige Armee, wie es die französische Armee ohne Zweifel ist, ausüben müssen. Vergleichlich scheint der Auftragsteller glaubt, daß diese Homogenität zwischen Offizier und Mann der französischen Armee eine unerschöpfbare Überlegenheit über den Gegner jenseits der Pyrenäen sichern werde, bei dem das Offiziercorps eine durch einen „Abgrund von den gemeinen Soldaten getrennte Rasse“ bilde. Außerdem hofft wird man die zersetzende Wirkung erkennen, die solche nach den hohen Schlagworten des Tages eingerichteten Maßnahmen selbst auf eine tapfere und tüchtige Armee, wie es die französische Armee ohne Zweifel ist, ausüben müssen. Vergleichlich scheint der Auftragsteller glaubt, daß diese Homogenität zwischen Offizier und Mann der französischen Armee eine unerschöpfbare Überlegenheit über den Gegner jenseits der Pyrenäen sichern werde, bei dem das Offiziercorps eine durch einen „Abgrund von den gemeinen Soldaten getrennte Rasse“ bilde. Außerdem hofft wird man die zersetzende Wirkung erkennen, die solche nach den hohen Schlagworten des Tages eingerichteten Maßnahmen selbst auf eine tapfere und tüchtige Armee, wie es die französische Armee ohne Zweifel ist, ausüben müssen. Vergleichlich scheint der Auftragsteller glaubt, daß diese Homogenität zwischen Offizier und Mann der französischen Armee eine unerschöpfbare Überlegenheit über den Gegner jenseits der Pyrenäen sichern werde, bei dem das Offiziercorps eine durch einen „Abgrund von den gemeinen Soldaten getrennte Rasse“ bilde. Außerdem hofft wird man die zersetzende Wirkung erkennen, die solche nach den hohen Schlagworten des Tages eingerichteten Maßnahmen selbst auf eine tapfere und tüchtige Armee, wie es die französische Armee ohne Zweifel ist, ausüben müssen. Vergleichlich scheint der Auftragsteller glaubt, daß diese Homogenität zwischen Offizier und Mann der französischen Armee eine unerschöpfbare Überlegenheit über den Gegner jenseits der Pyrenäen sichern werde, bei dem das Offiziercorps eine durch einen „Abgrund von den gemeinen Soldaten getrennte Rasse“ bilde. Außerdem hofft wird man die zersetzende Wirkung erkennen, die solche nach den hohen Schlagworten des Tages eingerichteten Maßnahmen selbst auf eine tapfere und tüchtige Armee, wie es die französische Armee ohne Zweifel ist, ausüben müssen. Vergleichlich scheint der Auftragsteller glaubt, daß diese Homogenität zwischen Offizier und Mann der französischen Armee eine unerschöpfbare Überlegenheit über den Gegner jenseits der Pyrenäen sichern werde, bei dem das Offiziercorps eine durch einen „Abgrund von den gemeinen Soldaten getrennte Rasse“ bilde. Außerdem hofft wird man die zersetzende Wirkung erkennen, die solche nach den hohen Schlagworten des Tages eingerichteten Maßnahmen selbst auf eine tapfere und tüchtige Armee, wie es die französische Armee ohne Zweifel ist, ausüben müssen. Vergleichlich scheint der Auftragsteller glaubt, daß diese Homogenität zwischen Offizier und Mann der französischen Armee eine unerschöpfbare Überlegenheit über den Gegner jenseits der Pyrenäen sichern werde, bei dem das Offiziercorps eine durch einen „Abgrund von den gemeinen Soldaten getrennte Rasse“ bilde. Außerdem hofft wird man die zersetzende Wirkung erkennen, die solche nach den hohen Schlagworten des Tages eingerichteten Maßnahmen selbst auf eine tapfere und tüchtige Armee, wie es die französische Armee ohne Zweifel ist, ausüben müssen. Vergleichlich scheint der Auftragsteller glaubt, daß diese Homogenität zwischen Offizier und Mann der französischen Armee eine unerschöpfbare Überlegenheit über den Gegner jenseits der Pyrenäen sichern werde, bei dem das Offiziercorps eine durch einen „Abgrund von den gemeinen Soldaten getrennte Rasse“ bilde. Außerdem hofft wird man die zersetzende Wirkung erkennen, die solche nach den hohen Schlagworten des Tages eingerichteten Maßnahmen selbst auf eine tapfere und tüchtige Armee, wie es die französische Armee ohne Zweifel ist, ausüben müssen. Vergleichlich scheint der Auftragsteller glaubt, daß diese Homogenität zwischen Offizier und Mann der französischen Armee eine unerschöpfbare Überlegenheit über den Gegner jenseits der Pyrenäen sichern werde, bei dem das Offiziercorps eine durch einen „Abgrund von den gemeinen Soldaten getrennte Rasse“ bilde. Außerdem hofft wird man die zersetzende Wirkung erkennen, die solche nach den hohen Schlagworten des Tages eingerichteten Maßnahmen selbst auf eine tapfere und tüchtige Armee, wie es die französische Armee ohne Zweifel ist, ausüben müssen. Vergleichlich scheint der Auftragsteller glaubt, daß diese Homogenität zwischen Offizier und Mann der französischen Armee eine unerschöpfbare Überlegenheit über den Gegner jenseits der Pyrenäen sichern werde, bei dem das Offiziercorps eine durch einen „Abgrund von den gemeinen Soldaten getrennte Rasse“ bilde. Außerdem hofft wird man die zersetzende Wirkung erkennen, die solche nach den hohen Schlagworten des Tages eingerichteten Maßnahmen selbst auf eine tapfere und tüchtige Armee, wie es die französische Armee ohne Zweifel ist, ausüben müssen. Verg

nisse zu machen: 1. Größtmögliche Amnestie, 2. keine allgemeine Konskription, 3. so bald wie möglich volle politische Rechte und 4. von Anfang an gleiche Gerechtigkeit für alle Weißen. Zu beachten ist hierbei allerdings, daß „Gleichgerechtigkeit“ offenbar nicht identisch ist mit „Gleichberechtigung“, und auch im übrigen muß gezeigt werden, daß mit diesen Äußerungen Chamberlains nur ein erster Schritt zu dem Friedenswerke gethan ist. Die größte Schwierigkeit, die zu überwinden bleibt, besteht noch wie vor in der Feststellung einer Grundlage, auf der die Verhandlungen eröffnet werden können. Und in dieser Richtung hat bestimmt der britische Kolonialsekretär erklärt, daß seine Regierung den Präsidenten Kruger und den Gesandten Dr. Leys — Personen, an die man wohl mit in erster Linie als geeignete Vertreter denken könnte — nicht als Brumsmächtige der Buren anerkennen würde. Immerhin ist die Thatsache, daß man jetzt seitens der großbritannischen Regierung offene Friedensbedingungen erörtert und erklärt, solche entgegennehmen zu wollen, von unvergänglicher Bedeutung. Doch solche Worte Chamberlains vielleicht jetzt doch bei den Burenführern ein gewecktes Ohr als bisher finden dürften, erscheint gegenwärtig auch deshalb nicht durchaus ausgeschlossen, weil einer heute vorliegenden, allerdings nicht völlig befragtbaren Wiedlung aus London folgende Schall-Bücher angeblich nach England die Mitteilung gelangten ließ, daß die Buren bereit seien, sich unter den in der Chesterfield'schen Rede des Lord Rosebery festgesetzten Bedingungen zu unterwerfen, und selbst in bisher peinlichsten Kreisen Londons ein baldiges Ende des Krieges erwartet wird. Bei jener angeblich jetzt etwas ruhigeren Stimmung der Buren kann vorläufig auch die Nachricht, daß diese entschlossen seien, die Erziehung ihres Kommandanten Scheepers nunmehr mit blutigen Gegenmaßregeln zu erwidern, kaum als zuverlässig erachtet werden; und dies um so weniger, weil doch die Buren, wie selbst ein sozialdemokratisches Blatt dem Sinne nach patetisch ausführt, im Falle derartiger Vergeltungsmaßregeln mit ziemlicher Bestimmtheit dann bei den Engländern nur auf immer geringerer Entgegenkommen zu rechnen hätten.

Über den Stand auf dem Kriegsschauplatz meldet Lord Riddoch in einer über London vorliegenden Drohnachricht aus Johannesburg vom 20. d. Mts. nachstehendes: Ununterbrochener Regen brachte die englischen Operationen überall zum Stillstande. Den Berichten der einzelnen englischen Abteilungen folge wurden 31 Buren getötet, 13 verwundet, 170 gefangen genommen und 41 haben sich ergeben. General French teilt mit, daß die Zahl des Feindes im Nordosten der Kapkolonie sich auf etwa 150 Mann verringert habe, die in zerstreuten Abteilungen unter Fouche und Wybourn stehen. Etwa 130 Männer unter Wybourn entkamen in die Gegend westlich von der Linie Sterkfontein—Stormberg. Im Südwesten bewegt sich die Hauptmacht der Buren auf das Dreieck Frazerburg, Carnarvon und Willow zu. Im Norden vom Oranje führt und im Norden von der Linie von Tabanhu werden kleine Burenabteilungen von englischen Kolonnen verfolgt. Im Nordosten machen die Blokhäuslinnen gute Fortschritte, und die leichtbeweglichen englischen Abteilungen, die sich auf sie stützen, gewinnen Tiefen. Im östlichen Transvaal wurde der Feind durch die letzten Operationen sehr zerstört. Im Westen rückte Lord Methuen am 13. d. Mts. von Vryburg auf Bentersburg vor, um gegen Delarey und Kemp in Thätigkeit zu treten.

### Tagessgeschichte.

Dresden, 22. Januar. Die Verlegung des Königlichen Hoflagers von der Villa Sprechen nach dem Residenzschloß wird morgen, Donnerstag, stattfinden. Ihre Königlichen Majestäten be-

ziehen im Residenzschloß die von Allerhöchstesbenischen früher bewohnten und inzwischen durch den Schloßbau neu eingerichteten Gemächer des Georgenbaus.

— Ihr Kaiserl. und Königl. Hoheit die Frau Großherzogin von Toskana wird morgen, Donnerstag, abend mit der Durchlauchtigsten Erzherzogin-Tochter Margarete, Kaiserl. und Königl. Hoheit zu längerem Besuch am Königl. Hofe in Dresden eintreffen und im Königl. Palais am Taschenberge Quartier nehmen.

— Von St. Königl. Hoheit dem Prinzen Georg wurde heute auf Leinen-Sporther Reiter eine Königliche Jagd abgehalten.

Die hohe Jagdgemeinschaft, die aus 18 Schäfern bestand, traf vormittags 4½ Uhr auf der Leuben-Laubegaststraße ein. Das Jagdfeststück stand mittags in Hubs Restaurant in Gommern statt. Die Jagd endete nachmittags nach 4 Uhr am Dorfe Bischieren.

### Deutsches Reich.

Berlin. Gestern vormittag unternahmen Ihre Majestäten der Kaiser und die Kaiserin die gewohnte Promenade im Tiergarten; ins Königl. Schloß zurückgekehrt, hörten Se. Majestät der Kaiser die Borträger des Chefs des Militärbüros, des Chefs des Admiralsstabes und des Chefs des Marinestabes und empfingen um 12 Uhr den Heraldmeister Kammerherrn v. Horwitz und um 1½ Uhr den Kaiserl. Geheimrat v. Kiderlen-Wächter. Gestern abend um 8 Uhr sind bei Ihren Majestäten dem Kaiser und der Kaiserin im Ritterhaus des hiesigen Königl. Schlosses eine Defilierung für das diplomatische Corps, alle inländischen Damen und alle Herren vom Civil statt. Wagen auf Wagen rollte herein, in den Schloßhöfen, auf dem Schloßplatz und im Lustgarten hante sich die Wagenzüge zu unvergleichlichem Anseh. Die buntfarbigen Galasachen der Prinzen und Prinzessinnen, der Sohnen der Diplomaten und Minister wurden von reitenden Schützen eskortiert. In den strahlenden Sälen und Gemächern, den Galerien und Räumen des Schlosses sammelten sich die Geladenen, ein glänzendes Durcheinander von Galasuniformen und robes de cour. Die wunderschönen Schleier der Damen, die zartgestalteten langen Schleppen der leidenden und summierenden Gewänder gaben dem Bilde einen eigenen Reiz. Die Ehrenposten präsentierten, im feierlichen Toge, unter Vorantritt des Obersten Hof- und des Ober-Hofchirurgen, nahen die Majestäten, gefolgt von sämtlichen anwesenden Prinzen und Prinzessinnen, den Umzügen und Gefällen, und nahmen vor dem Throne des Ritterhauses Aufstellung, während die Prinzen und Prinzessinnen zur Seite traten und die Herren des Hofstaats dem Throne gegenüber Chancen bildeten. Nach den Klängen einer fanfaren Messe begann alsdann die Cour. Die Damen gingen einzeln, die Herren paarweise vorüber. Die zum ersten Male bei Hofe erschienenen Herren sowie verheiratete und unverheiratete Damen wurden den Majestäten vorgestellt. Es schritten vorbei die Damen der Botschafter mit dem Grafen Lange und Henr. v. Syberg an der Spitze, das diplomatische Corps und die von ihm eingeführten Freuden; die inländischen Damen, und zwar vorgestellte Vertriebsräte, neu vorgestellte verheiratete und unverheiratete, und vorgefasste unverheiratete, dann die furchtlichen Herren, die Bevollmächtigten zum Bundesrat, die Ritter des Schwarzen Adler-Ordens, die Staatsminister, die Gräbdien des Parlaments, die Wallfahrtsgesellen, Ritter und Exzellenz, die Kammerherren, Geistliche, Johanniter-Ritter, die Herren in ritterhafter Uniform und so fort.

Der Reichstag hat die Wahl des Abg. Sieg an die Wahlprüfungskommission zurückgewiesen.

— Dem Reichstage ist zugegangen: 1. eine Uebersicht der Einführung der wichtigeren Kostenartikel in das deutsche Zollgebiet in den Rechnungsjahren 1898, 1899, 1900 und in den Monaten April bis November 1901, sowie des davor aufgekommenen Eingangstolls, 2. eine Nachweisung der in den einzelnen Monaten der Rechnungsjahre 1897/98 bis 1901 aufgezeichneten Brutto-Solleinnahmen an Sälen, 3. eine Nachweisung der Netto-Einnahmen am Salzsteuer und Salzgoll in den Rechnungsjahren 1891/92 bis 1900. Nach der erlangten Uebericht sind die Zollerräge bei den verschiedenen Positionen für 1898 auf 435 749 668 M. berechnet worden, für 1899 auf 418 924 583 M., für

1900 auf 420 040 377 M., für April bis November 1901 auf 304 060 214 M. es ist somit gegen den April bis November 1900 ein Mehr von 24 539 826 M. erzielt worden. Außerdem sind für die übrigen nicht speziell nachgewiesenen Monate für 1898 die Zollerräge mit 69 425 965 M. berechnet worden; für 1899 mit 74 995 641 M. für 1900 mit 72 803 793 M., für April bis November 1901 mit 52 072 233 M. es hat sich bemerkbar gegen den April bis November 1900 ein Minus von 1883 378 M. ergeben. Die Brutto-Solleinnahmen an Sälen mit außerordentlichen Einnahmen hat 1898 betragen 505 713 268 M., für 1899 494 480 681 M., für 1900 493 497 332 M., für April bis November 1901 356 392 602 M., gegen April bis November 1900 ein Mehr von 22 615 682 M. Nach der zweiten Nachweisung betrug die Brutto-Solleinnahme an Sälen nach Abzug des Ausfuhrumsatzes und der Summe der angerechneten Einfuhrerlöse für 1897/98 472 015 600 M., für 1898 505 439 040 M., für 1899 494 095 045 M., für 1900 492 909 992 M. Nach der dritten Nachweisung betrug die Netto-Einnahme am Salzsteuer und Salzgoll im Jahre 1891/92 45 363 749 M., im Jahre 1900 51 819 246 M. (+ 921 156 M. gegen das Vorjahr.)

Um den Kommissionen mehr Raum für ihre Beratungen zu lassen, sollen, wie man hört, im nächsten Jahr an zwei Tagen der Woche die Plenariertagungen stattfinden.

— Zum Zolltarifgesetz haben die freisinnige Volkspartei und die deutsche Volkspartei in ihrer gestrengen Fraktionen beschlossen, den Antrag einzubringen, einen neuen Paragraphen einzufügen, das bestimmt, mit dem Inkrafttreten des neuen Zolltarifs alle kommunalen Abgaben auf Fleat und Fleisch aufzuheben. Ferner haben die Fraktionen nach dem „Frei. Blg.“ beschlossen, gegenüber dem Antrage des Zentrums wegen Verwendung der Wehrtrachten und dem neuen Tarif für Witwen und Waisen zu stimmen, doch von 1903 ab eine Summe von jährlich 10 Mill. M. für die Witwen und Waisen veranlaßt wird, die läßlich zu machen ist durch Aufhebung der Ausfuhrzölle für Güter und durch Aufhebung der Liebesgaben für die Brandweinbrenner.

— Die Produktionsberhebungen des Reichs-amts des Innern werden nicht bloß überall dort, wo sich eine neue Zettelfeldung infolge irgendwelcher eingetretener Umwandlungen nötig macht, erneuert, sie werden auch auf immer neue Verwendung aufgetragen. Gegenwärtig wird bereits Erhebungen über die Produktions- und Absatzverhältnisse der Rohwarenindustrie verhandelt. Das Reichsamt des Innern hat die in Betracht kommenden wirtschaftlichen Vereinigungen zur Abgabe von Gutachten aufgefordert.

— Das Kalenderjahr 1900 war das erste, in dem das neue Invalidenversicherungsgesetz Geltung hatte. Durch das letztere ist bekanntlich eine neue, die 5. Lohnklasse, geschaffen worden. Es ist von Interesse, festzustellen, wieviel der gezahlten Beiträge des Jahres 1900 auf die 5. Lohnklasse entfielen. Insgeamt sind nach den dem Reichstag unterbreiteten Zahlen des Versicherungsanstalten und sonstigen Räthen im genannten Jahre 559,3 Mill. Beiträge gezahlt worden. Davon entfielen 99,5 Mill. auf die Lohnklasse I mit einem Jahresbeitragsdienst bis 350 M. einschließlich, 180,8 Mill. auf Lohnklasse II mit mehr als 350 bis 550 M., 185,8 Mill. auf Lohnklasse III mit mehr als 550 bis 850 M., 89,9 Mill. auf Lohnklasse IV mit mehr als 850 bis 1150 M. und 53,2 Mill. auf Lohnklasse V mit mehr als 1150 M. Jahresbeitragsdienst. Der Gesamtbetrag auf den Beiträgen belief sich auf 128,8 Mill. M.

— Die deutschen Buchhändler haben eine Einigung an den Reichskanzler gerichtet, dahingehend, daß im Zusammenhang mit der Erweiterung des Handelsverträge auch eine Erweiterung der Berner Konvention angestrebt werden möchte. Ob diesem Wunsche wird Folge gegeben werden, steht, wie man in parlamentarischen Kreisen glaubt, dahin. Man weiß vielleicht, daß die Verhandlungen schon an und für sich beendet waren.

— Der Jahresbericht des Bundes der Industriellen ist heute erschienen. Er enthält einen Bericht über die Tätigkeit des Bundes im Geschäftsjahr 1900/01 und veröffentlicht die an die Reichs-

regierung gerichtete Denkschrift, betreffend die Errichtung einer Reichs-Handelsküste, die Grundlage für die Errichtung einer technischen Reichsbahn, den Aufbau des Deutschen Feuerwehrverbandes, Schlußbericht und den meteorologischen Bericht über die Generalversammlung des Bundes am 21. und 22. Oktober 1901. Auch die Frage der Errichtung eines Reichs-Arbeitsamtes, die Rolle der Kongresse für gewerblichen Rechtszustand und die Lage des deutschen Feuerwehrverbandes haben eingehende Berücksichtigung gefunden. In einer Bemerkung zum Jahresbericht wird als dringliches Ziel die Befreiung der wehrlosen Lage der deutschen Industrie gegenüber den privaten Feuerwehrvereinigungen bezeichnet. Das Ergebnis dieser Thätigkeit sei die gemeinsame Schaffung eines eigenen Apparates der Industrie in Gehalt des Deutschen Feuerwehrverbandes. Am Ende des Jahres 1901 haben im Bunde mit angehörigen Vereinen rund 13 000 gewerbliche Firmen ihre Vertretung.

Bremen. Nach hier eingetroffenen Privatauskünften ist der Gouverneur von Togo Köhler vorgefunden in Lome (Deutsch-Westafrika) am Herzschlag gestorben.

Boden. Auf ein Begrüßungstelegramm der Ortsguppe Boden des Deutschen Ostmarkenvereins kommt, wie der "Volks-Zeitung" meldet, der Reichskanzler Graf v. Bielow folgende telegraphische Antwort:

Der Ortsgruppe Boden des Ostmarkenvereins dankt ich für die Befürwortung des Ostmarkenprojekts der Königl. Staatsregierung und für das Befinden unserer deutschen Wirtschaft. Reichskanzler Graf v. Bielow.

Insterburg. Das neue Oberriegsgericht für die übermalige Verhandlung des Ostmark-Projektes wird nach Berliner Blättermeldungen folgendermaßen zusammensehen: Vorstehender Oberstleutnant v. Rhoden vom Grenadierregiment Nr. 1 in Königsberg, Leiter der Verhandlung Oberriegsgerichtsrat Scheer, Vertreter der Anklage Oberriegsgerichtsrat Meyer, Beischer Major Dorn vom Jägerregiment Nr. 43 (Königsberg), Major v. Kämel vom Grenadierregiment Nr. 3 (Königsberg), Oberriegsgerichtsrat Möller, Hauptmann Flechner vom Feldartillerieregiment Nr. 16 (Königsberg), Oberleutnant Zopf vom Grenadierregiment Nr. 3 (Königsberg). Der Termin der Verhandlung ist noch nicht genau bestimmt.

Stuttgart. Wie der "Schwäbische Merkur" hält, hat die Reichspostverwaltung sich dieser erklärt, den vor der Finanzkommission der Kammer zu dem Vertrag betreffend die Einheitsmarken gehauerten Wünschen Rechnung zu tragen.

Oesterreich-Ungarn. Wien. Gestern abend fand im Habsburger Schloß bei dem Grafen und der Gräfin Sonnay endlich der bevorstehende Vermählung der Erzherzogin Elisabeth Marie ein Diner statt, an dem der Kaiser, die Erzherzogin Elisabeth Marie mit ihrem Brüderlichem Fürsten Otto Windischgrätz und sämtliche hier weilenden Mitglieder des Kaiserhauses und der fürstlichen Familie Windischgrätz teilnahmen.

— Das "Neue Wiener Tagblatt" schreibt, die Reise des Prinzen Heinrich von Preußen nach Amerika bedeute eine Anerkennung der heutigen Stellung des Vereinigten Staates im System des Weltpolitisches des Deutschen Reichs, anderseits sei die Reise bezeichnend für den mächtigen Flug der Politik des Deutschen Reichs, das aufwärts, ein kontinentaler Staat zu sein. Das Blatt weiß auf die sympathische Begehrung des Prinzen Adalbert von Preußen in Triest hin, der unter deutscher Flagge kam, die mit der österreichisch-ungarischen Marine ebenso wie das Landkreis in freuer Wehrbeobachtung steht. Die Fahrt des Prinzen Heinrich nach Amerika sei eine Friedensfahrt, kein Staat habe Ursache, sie mißtraut zu bestrafen. Einige Borteile aus dieser Fahrt für das Deutsche Reich würden in Oesterreich-Ungarn mit dem herzlichen Anteil begrüßt werden.

— Wie das "Fremdenblatt" erläutert, ist vor der in griechischen Blättern vorliegenden Verhandlung zwischen Oesterreich-Ungarn und Griechenland über einen neuen Handelsvertrag eine maßgebende Stelle nichts bekannt. Das Blatt beweist: Unserer Freundschaft könnte zu Verhandlungen über den Abschluß eines Tarifvertrages, wie er in jener Reldung angekündigt war, abrigens auch schon deshalb nicht geschritten werden, weil die sachlich und formal nötige Voraussetzung hierfür, die Revision des autonomen Zolltariffs, noch nicht vorliegt."

Zusammenfassung: welche Fälle der Gesetze würde aus ihnen herauskommen, wenn sie innerlich bestätigt würden und den Gegenstand der Weisung, in die sie und zurückführen, etwas bewußter darstellen? Adolf Stern.

### Wissenschaft.

Wie wir gestern bereits kurz berichtet haben, ist der berühmte Künstler Hugo v. Siemssen in München in der vorigen Nacht nach kurzer Krankheit hingegeben. In ihm verließ die deutsche Künste ein Meisterwerk der Eleganz und Größe. Seine Kinder sind nach dem Tod ihres Vaters bestimmt, die Erziehung der Kinder des Gelehrten Friedrich Ludwig von Bechtolsheim-Schwerin zu übernehmen, deren jüngste die Prinzessin Helene, nachmalige Herzogin von Oldenburg, war. Sie blieb dann bis zum Jahre 1855 in Ludwigsburg und siebte 1855 mit ihren beiden Kindern, Alexander und Klodilde v. Bechtolsheim, nach Bayern über, wo sie hauptsächlich in Bechtolsheim, Baden, in der Oberpfalz wohnten. Sie starb im höchsten Alter erst im Februar 1872 zu München. Ihre „Erinnerungen“ oder enden mit der Überlieferung nach Bayern, obgleich auf einzelnen Blättern verschlossen sich die kürzlichen Beziehungen ihres späteren Lebens.

Indem der Herausgeber den unmittelbaren Aufzeichnungen seiner Ahne eine Ansicht von Dokumenten, Briefen, Brieffragmenten, Gedichten etc. aus den Familienbüchern hinzufügt, Briefe der Kaiserin Katharina, der Fürstin von Biron, der Kaiserin Maria Fedorovna von Russland und Herzog Carl II. von Sachsen-Gotha-Altenburg, Briefe und Gedichte an Julie v. Bechtolsheim-Keller, die Schwiegertochter der Verfasserin, Gedichte von dieser Freunden Goethe, Niemann und Falke, verhüllt er die Wahrheit des Gelehrten Goethes, in dem er aus zwei, ja wenn man die späteren Aufzeichnungen der „Urgroßmutter“ hinzunimmt, aus drei Welten zu kommen scheint. Die Erinnerungen versetzen uns rasch nach innen in das vorrevolutionäre Frankreich, in die Ideale und Irrtümer der encyclopädischen Philosophie, in die äußeren Umgebungen und Lebensverhältnisse der Zeit, in der „Art August“ wunderbare Tagestunde“ den Mittelpunkt der höchsten deutschen Bildung abgab. Die Tage zur Charakteristik dieser Zeiten sind weder besonders häufig noch völlig neu, aber die persönlichen Erinnerungen der Freifrau v. Bechtolsheim geben den Vorzug an sprachlicher Wirklichkeit und für Leser, die einigermaßen mit der Phantasie nachhelfen können, den Reiz des Werkes. Welche Fälle der Namen fliegen durch diese

Unterschriften Ludwig XVI., Maria Antonettes und des halben französischen Hofes ein echtes Neuanflug des alten aristokratischen Frankreich, den Memoiren im Nahang beigesetzt ist) und 1787 auf Schloß Varennes sur Marne geboren. Sie war also noch ein Kind in den ersten Lebensjahren, als ihre Eltern aus Frankreich flüchteten und zunächst nach Brüssel und Lüttich gingen. „War es leichter oder schwieriger, daß der ganze emigrierte französische Adel, trotz der notwendigerweise nachdringenden Familiensinnlichkeit seines Vaterlandes, dennoch in Brüssel und Lüttich sein heiles gesäuliges Leben weiterführte, wie vorher auf seinen Verhältnissen und in einheimischen Bauden?“ Ja glaube wohl nicht, daß gekannt wurde, aber Muß, unterhaltende Spiele und Lamparten waren an der Tagesordnung. Wie Kinder bildeten einen zauberhaften Kreis, verksamten und meistens mit unfern Bekleidern in Gärten oder an schönen ländlichen Punkten und führten selbstverständlich ein recht munteres Leben. Säume wurden uns auch große „goulets“ gegeben, wobei es natürlich sehr heiter zuging. Meine Mutter, von Natur ernst, nahm nicht viel an den Veranlagungen teil, doch betrieb sie mit Eifer ihre musikalischen Studien und Übungen und bewegte sich gern in kleineren Freundekreisen.“

Jedenfalls kam es der kleinen Comtesse Katharina von Buol zu gute, daß sie ein Stück deutscher Erziehung genoß und in einfacher Weise hineinwuchs. Es ist that vor der kleinen Verwandten mehr, als sie zum ersten Male statt des gewöhnlichen Umschlusses von Seite und Seite und beim Aufstehen wieder aufzuhören. Aber sie lernte bald die gute Gaffreundlichkeit in Gotha wie das schwimende Dach des Grimmenhauses hielten. Sie besuchte das Institut des Hl. Burkard und verkehrte in den Familien Bülow und Ettinger, sie kam mit einer Reihe literarischer Persönlichkeiten, die den alten Grimmen besuchten, in Verbindung. Natürlich waren einzelne Franzosen, vor allen die viel gespielte Frau v. Stauff, unter ihnen, aber hauptsächlich lernte die junge Dame doch hervorragende Deutsche kennen. Ihr natürliches Gefühl war stotz genug, um ihr einen Widerwillen gegen die phantastische und launenhafte Natur des Herzogs August von Gotha (der die junge Französisch als Hofdamme seiner ersten Gemahlin an den Hof gezogen hatte) einzufüllen, aber nicht ausreichend, um trotz unablässiger Zerstreuung, ihr Urteil zu ändern. So leben wir denn Abgeschmälertheiten wie die über Goethe und Schiller: „Die zu dieser Zeit auf-



Personalbewegung in den unter der Verwaltung des Königl. Ministeriums des Innern, IV. Abteilung, befindenden Landes-Hilf- und Pfleg- und Landes-Erziehungsanstalten im IV. Quartaljahr 1901.

Kaufhaus	am Anfang des Quartalsjahr.	B e g a n g				A b g a n g				W a n d e r u n g				W a n d e r u n g												
		Ber- haupt- ung aus dem anderen Wohlfahrt- betrieben Gruppen (A. B. H.)	Hilf- hütte vom Haus oder Gesell- schaft betrieben Gruppen (A. B. H.)	Neu- ber- haupt- ung	Überhaupt	Über- haupt aus dem Haus oder Gesell- schaft betrieben Gruppen (A. B. H.)																				
		m.	m.	guß	m.	m.	m.	m.	m.	m.	m.	m.	m.	m.	m.	m.	m.	m.								
A. Heil- und Pfleganstalten.																										
I. Hubertusburg, Landschaftsanstalt	7	17	24	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	1	1	2	3	6	16	21						
II. Hochmeischen, Spielstätte	509	274	288	—	—	17	6	20	14	37	31	59	1	1	2	47	24	3	7	35	493	361	854			
III. Zwiedau, Krautkunst	133	56	189	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	218	194	235	134	369	128	44	172					
IV. Seiffenstein	a) Sonnenstein	402	284	686	1	—	16	3	24	9	41	12	53	—	6	17	10	6	7	21	54	412	258	685		
b) Untergöltzsch	242	273	515	—	1	15	5	8	12	23	18	41	2	—	26	13	4	2	26	18	54	229	275	502		
c) Schönbach	265	271	536	—	—	8	12	16	15	21	31	36	9	—	2	4	9	10	8	22	17	59	255	275	583	
d) Hubertusburg, Unterk. A	350	78	428	—	—	8	—	15	—	18	—	18	—	11	2	4	1	9	—	27	3	30	341	75	416	
e) Hubertusburg, Unterk. B	777	777	—	—	—	5	—	24	—	29	29	—	—	11	—	10	—	19	—	40	40	—	706	766		
f) Hubertusburg, Idioten- Hirten	82	140	222	—	—	—	—	2	3	2	3	—	—	—	—	1	1	4	82	141	225					
g) Hubertusburg, Jägerliche	51	83	104	—	—	—	—	1	—	1	1	3	—	—	2	1	2	2	7	8	10	44	51	95		
h) Göltzsch	318	300	618	9	1	3	—	4	1	16	2	18	—	3	8	—	12	—	18	3	21	316	299	615		
Heil- und Pfleganstalten zusammen	2359	2603	4962	12	2	67	26	813	201	383	229	612	12	2	51	45	108	69	261	165	423	279	712	2309	2553	4862
Davos Seiffenstein	1710	2156	3866	18	2	40	18	63	60	116	85	201	12	—	32	29	61	45	39	34	144	108	252	1682	2133	3815
B. Erziehungsanstalten.																										
I. für Winde (Dresden mit Ruhland- und Wörmlitz-Röhrsdorfer-Schule)	120	84	204	—	—	19	9	6	6	25	15	40	—	—	19	9	1	1	29	10	30	125	89	214		
II. für Idiotenkindre	249	—	249	—	—	8	—	13	—	21	—	21	—	—	12	—	7	—	19	—	19	251	—	261		
a) Großherzoglich	178	176	—	—	1	—	9	—	10	10	—	—	—	—	5	—	5	—	5	—	5	181	181			
b) Sächs. für geistl. Kind (Reichenbach)	266	64	330	—	—	11	1	26	6	37	7	44	—	—	19	—	3	—	22	—	22	281	71	302		
Erziehungsanstalten zusammen	635	324	959	—	—	38	11	45	21	83	82	116	—	—	80	9	11	6	61	15	76	687	341	998		

## Befreiungserklärung.

Die 2. Lotterie der 141. Königlich Sächsischen Landes-Lotterie wird am 3. und 4. Februar 1902

gezogen.

Die Gewinnerung der Lotterie ist nach § 5 der Planbestimmungen nach vor Ablass des 25. Januar 1902 bei dem Kollektiv, dessen Name und Wohnort auf dem Losse angebrückt und aufgetempelt ist, zu bewirken. Wer sich hieran verklagt oder kein Losse von dem Kollektiv vor Ablass des 25. Januar 1902 nicht erhalten kann, hat dies nach Weisung des angezeigten § 5 des Vertrages über Aufträge an das gehobene Amt des Königlichen Lotteries-Direktors nach vor Ablass des 25. Januar 1902 unter Beifügung des Loses der 1. Lotterie und des Gewinnzettelbetrags anzugeben.

Jeder Spieler eines Thellooses hat zur Beweisführung von Nachtheilen darauf zu achten, daß das vom Kollektiv ihm ausgeschändigte Gewinnzettelblatt denselben Unterzeichnungsbuchstaben folgt wie das Vorflaßblatt.

Nur die longenitzen Rollen sind zum Verkauf von Losen der Königlich Sächsischen Landes-Lotterie bestimmt.

Jeder Rollenspieler ist verpflichtet, die von ihm ausgegebenen Losen auf deren Vorverlese rechts mit dem Abdruck eines Stempels, welcher seinen Namen und Wohnort angibt, zu versehen, da der Mangel eines solchen Abdrucks die Ungültigkeit des Loses zur Folge hat.

Leipzig, am 18. Januar 1902.

Königliche Lotterie-Direktion.

Dr. Wehr. 593

## Kayser's Hotel schwarzer Adler. Pirna.

Arrangement der Firma F. Ries.

Montag, den 19. Februar, Abends 7 Uhr, Vereinshaus,

**Lieder-abend:**

**Charlotte Huhn.**

Karten über 4, 5, 7, 1 Mk. bei **F. Ries** (Kaufhaus) von 9—1, 3—4 Uhr. — Bestellungen auf Plätze bei **Ad. Brauer (F. Plötner)**, Neustadt. 589

## Gewerbehaus.

Morgen Donnerstag, den 23. Januar;

### Novitäten-Concert

vom Königlichen Musikdirektor A. Trenkler mit seiner aus 55 Mitgliedern bestehenden

**Gewerbehause-Kapelle.**

Einlass 7 Uhr. Eintritt 25 Pf. Anfang 1½ Uhr. Vorverkaufskarten 3 Mark an der Kasse, sowie einzelne Karten a 50 Pf. in den bekannten Verkaufsstellen.

**Circus M. Schumann**

Dresden-Löbtau. Gründg. Dresden-Löbtau.

Morgen Donnerstag, den 23. Januar, abends 8 Uhr

### Grosse brillante Vorstellung.

Nur noch einige Tage! Nur noch einige Tage!

Herr Julius Seeth mit seiner sensationellen Zirkusgruppe von 25 mäuslichen Löwen,

Areo und Riva mit ihrer teilweiseigen Colossalbalance.

Franklin's Truppe, | Preihetsdressemuren, | vorsichtigste Akrobaten, vorsichtigste Ponys, vorsichtigste Ponys, v



violletter und weißer moderner Ausstattung einen Selbstauskhanl sowie einen Zigarettenverkauf enthalten soll. Die Entwürfe dieser Verkaufsstände rührten von Herrn Prof. Simonson-Gastelli, von den Studenten der Königl. Kunstabademie, sowie von dem hiesigen jungen Maler Richard Leising her. Sämtliche Verkaufsstände werden noch durch vollständig neue elektrische Beleuchtungsgeräte durch Herrn Kommissionärstalt Bähr einen besonderen Schmuck erhalten. Vorverkaufskarten zum Preise von 2 R sind, wie bereits mitgeteilt, noch zu haben für Dresden-Alstadt: im Vanhouse Günther u. Rudolph, Altmarkt 16, im Vanhouse Eduard Rodsch Nachf., Schloßstraße 24 und in der Königl. Hofmusikalienhandlung von F. Kretz, Seestraße 21 (Rauhaus); für Reußstadt: in der Hofmusikalienhandlung von Adolf Bröuer (Inh. Franz Blätner), Hauptstraße 2, sowie in der Kollektion der Königl. Landesbibliothek von Georg Strehel, Tieckstraße 29, part. Die Vorverkaufskarten können daherbit sofort gegen Einzeichnung in die ausliegenden Subskriptionsscheine entgegengenommen werden.

Das Spendengebot ist im Sinne des Centraltheater zum Besten der Witwen-, Waisens- und Invalidenklasse der Internationalen Artisten-Loge veranstalteter Wohltätigkeitsmahlzeit, um deren Sorgen sich die Herren Otto Richard und Henry de Bruy besonders verdient gemacht haben, betrug 3870 R. In Abtracht des Umstandes, daß den Künstlern das Centraltheater unentgeltlich überlassen wurde und die Kosten überhaupt verhältnismäßig gering waren, ist ein Beitrag von 3500 R. zu vernehmen.

waren, ist ein Steingewinn von 3000 M. zu verzeichnen.  
— Nachdem nunmehr die Bildhauerarbeiten am Georgentore, die die nochmalige Aufführung eines Stangenreliefs notwendig machten, beendet sind, ist auch die östliche Fußgängerbahn dem Betriebe freigegeben worden.

\* In der Geheftigung seige vorgestern abend Dr. Klosterwitzscher Wands-Überwachung die Reihe seiner Vorträge über die „Geschichte der deutschen Lands-

„Weißföhre“ und „Schnellföhre“ sind zwar mit der „Schilfweizung“ bei-

glied ist Dr. Rechtsanwalt Dr. Guliß, technischer Leiter Dr. Oberleutnant J. D. v. Sandelsleben.

Prose 7 wird Donnerstag, den 23. Januar, abends  
½ 9 Uhr der erste einer Reihe pädagogischer Vor-  
träge gehalten werden, und zwar wird Dr. Lehner Lehns  
über das Thema: „Die Erziehung zur Wahr-  
haftigkeit“ sprechen.

\* Die diesjährige Hauptversammlung der Feuerwehrgruppe der Säkularischen Feuerwehr zu Dresden findet Sonntag, den 26. Januar 1902, vormittags 11 Uhr im Turnsaal der Feuerwehr-Hauptwache, Auenstraße 9, I. statt.  
— In einer Haftabfriß im Grundstück Falckenstraße 9 entstand gestern abend in der 6. Stunde durch Ueberlaufen von Nass ein Brand, zu dem die

durch Überschauen von Rad ein Brand, zu dem die Feuerwehr alarmiert wurde. Diese brauchte jedoch nur die Abraumumgarben zu vertreichen, da es dem energetischen Eingreifen des Arbeitspersonals bereits gelungen war, mittels einer rohrl. in Anwendung gebrachten Schlauchleitung das Feuer zu löschen. Da eine

größere Partie Häuse vernichtet worden sind, die Flammen auch an Fenstern, Wänden und Decke Schäden verursachten, in der Gesamtschaden nicht unbeträchtlich. — Heute vormittag im vor 10. Stunde erfolgten zwei Feueralarme nach Rosenstraße 21 und nach der Kanonenstraße. Im ersten Hause war nur ein Schornsteinbrand zu unterdrücken, was in kurzer Zeit gelang, während der zweite Brand eine große, aus Holzwerk erbaute Blumenverkaufshalle gegenüber dem St. Pauli-Friedhof zum größten Teile zerstörte. Entgegen der Berechnung mit der Feuerwehrleitung war ein Ofen in der Halle aufgestellt worden — ob das Feuer darin seine Ursache gefunden hat, blieb unaufgeklärt. Der Gesamtschaden ist beträchtlich, da außer schwerer Beschädigung des Baues auch viel Sandmaterial, Körner &c. vernichtet wurden. Die Feuerwehr mußte zwei Schlauchleitungen in Betrieb nehmen und war längere Zeit thätig.

Nachrichten aus den Landesteilen.

Leipzig. Der Senatspräsident des Reichsgerichts Dähnhardt ist, wie wir gestern bereits unter "Drachtnachrichten" gemeldet haben, in vorlebter Nacht nach langerem Krankenlager gestorben. Am 8. März 1856 in Wording geboren, begann er 1860 seine rechtliche Laufbahn am Amtsgericht in Glückstadt, war dann außerordentliches Mitglied des Holsteinischen Obergerichts, welchem Gericht er später als ordentliches Mitglied angehörte, bis seine Berufung an das Appellationsgericht in Kiel 1867 erfolgte. Dann gehörte er dem Obertribunal in Berlin an. 1879 erfolgte seine Ernennung zum Reichsgerichtsrat, wo er dem vierten Strafensenat angehörte. 1891 wurde er zum Senatspräsidenten ernannt, als welcher er den letzten Strafensenat leitete. Am 1. Februar d. Jg. wollte Dähnhardt, wie wir ebenfalls schon erwähnt haben, in den Ruhestand treten.

**Freiberg.** Die an der Königl. Bergakademie befindeten Schlussprüfungen haben einen günstigen Erfolg gehabt. Zu den Diplomabschlußprüfungen, die für die vier Fächer eines Bergingenieurs, des Metallhändlers, Hütteningenieurs und Eisenhütteningenieurs abgehalten werden, hatten sich 78 Kandidaten angemeldet. Daraon traten vor der mündlichen Prüfung 12 zurück, während 3 auf Grund ungenügender schriftlicher Arbeiten zurückgewiesen wurden. Von den zum mündlichen Examens zugelassenen 63 Kandidaten haben 18 bestanden, und zwar konnten 11 mit der Note I (ausgezeichnet), 31 mit der Note II (gut) und 17 mit III (genügend) betrachtet werden; 3 erwarben gleichzeitig das Diplom als Bergingenieur und als Metallhändler, 2 zugleich das Diplom als Hütten- und als Eisenhütteningenieur. Nach dem mündlichen Examens wurden 4 zurückgewiesen.

wahlkreise entbernt sehr heft. Eine Verstimmung folgt der andern. Sehr eifrig ist die Sozialdemokratie. Flugblatt auf Flugblatt wirft sie in die Bürgerschaft und drängt sich ungeladen in die gegehrten Versammlungen. Die Nationalliberalen des Kreises haben darum für die Zukunft ihre Versammlungen den Sozialdemokraten gehetzt, während die Konservativen dies bis jetzt noch nicht gethan haben. In Hörde haben es die Sozialdemokraten erreicht, daß die Konservativen eine für Montag ange setzte Wahlversammlung wieder absagen mußten. Die dortigen Sozialhaber wagen es unter dem Drucke der örtlichen Sozialdemokratie nicht, ihre Säle den Konservativen zu überlassen. In Döbeln, der größten Stadt des Kreises, steht dagegen den Sozialdemokraten kein Saal zur Verfügung.

Waldenfels. Am 26. 1. 1818 erschienen sich  
300 Jahre, daß die gräfliche Herrschaft Solms die  
Standesherrschaft Waldenfels übernehmen hat, da am  
26. Januar 1602 der Reichsfürst Kaspar von Walden-  
fels in Prag ohne männliche Nachkommen starb.

Aus dem Vogtlande. Der Winter hat sich zwar  
seit gestern abend durch Schneefall wieder einmal be-  
merkbar gemacht, jedoch ist die Temperatur noch eine  
so hohe, daß der Schnee bald zu Wasser wird und die  
Freuden des Wintervergnügens dieses Jahr auszubleiben  
scheinen. — Zwei schwere Unfälle ereigneten sich am  
Montag in Klingenthal. Im Leonhardtschen Edge-  
werke brach die an der Kreisfäge befindliche Schü-  
pprichtung plötzlich ab und sprang einem Arbeiter ins  
Gesicht, diesem die obere Kinnlade völlig zerstreuend.  
In einer Blechinstrumentenfabrik kam der Sohn des  
Werftükers dem Treibriemen der Bohrmaschine zu nahe,  
wurde von demselben erfaßt und mehrere Male an die  
Decke geschleudert. Ob beide Verunglückte am Leben  
bleiben, ist noch ungewiß.

### **Vermischtes.**

\* Über Vanilien im Theater wird uns auf unserem Leserkreise von unterrichteter Seite geschrieben. Das eigenartige Zusammentreffen beunruhigender Vor kommunistische in Theatern in Breslau, Stuttgart, Berlin und — eigentlich ganz unberechtigterweise auch hier in Dresden im Schauspielhaus, läßt es geboten erscheinen, den Publikum auf neue Verhaltungsmaßregeln beim Orlieben von meist grundlosen oder doch nur geringe Gefahr bergen den Veranlassungen der Aufrégung einz

ausführten. Es ist Thatsache — und der Vergang im diesigen Schauspielhause beweist dies wahrst —, daß es gar nicht eines erstaunlichen Vorwurfs bedarf, um die Zuschauer zur Kanzlei zu bewegen, sondern daß schon ein einfacher Bekanntmachungsfall eines Besuches genügt, um eine gefühlte Verwirrung hervorzurufen. Dieser Umstand ist schon allertrotz bestadigt worden. Warum ist aber das Publikum so leicht erreichbar, selbst ohne Brandbrief oder die Gefahr

leicht erregbar, selbst ohne Brandgefahr oder die Gefahr eines sonstigen Unglücks? Warum wenden sich bei einem einzigen Schrei eines von Unwohlsein Betroffenen gleich hunderte zum Gehen, ohne auch nur die Spur einer wirklichen Gefahr wahrzunehmen? Sollte hier nicht die Bezeichnung einer Überempfindlichkeit am Platze sein? — Wenn frühere schlimme Vorfallsmomente — und hierzu zählt der von vielen noch nicht vergessene Wiener Theaterbrand — in der Erinnerung leben, so sei die Ausklärung gegeben, daß derartige Zustände wie damals sowohl in baulicher Hinsicht, als auch bezüglich der Überwachung heute nicht mehr herrschen. Bei der jetzt durchgeführten Baumaßte (Anlage der Ausgänge und Treppen) und der sorgfamen Überwachung der Theatere durch zahlreiche Feuerwehr- und Polizeiposten ist es unbedingt ausgeschlossen, daß die Besucher eines Theaters bei befonnenem Verhalten in die Gefahr des Verbrennens oder Erstickens kommen. Mancher Leser wird diese Behauptung als zu weitgehend bezeichnen. Sie ist es jedoch nicht. Es liegt jetzt einzig nur an dem ruhigen, befonnenen Verhalten des Publikums, um selbst bei einem etwaigen Bühnenbrande die Gefahr

um jetzt bei einem etwas schwächeren die Wucht von sich abzuwenden. Wie mit Hant fliehen! Läßt ein ruhiges Umschauen, um den Weg einzuschlagen, wo man nicht in den fälschen Menschenstrom gelangt. Dann im leeren der Gedränge an den Thüren oder Treppen sich begeben. Ruhiges Blut behalten und abwarten, wo sich der beste Ausgang bietet. Weder Feuer noch Rauch sind schon in den Zuschauerraum gedrungen, denn die Schuhgardine — vielfach aus Eisen oder Abbeis — ist herabgelassen und bietet mindestens so lange genügenden Schutz, bis auch der letzte Zuschauer sich in Sicherheit entfernt haben kann. Wodurch sind aber bisher Katastrophen verhindert worden? Durch das fast wahnkönige Zusammendrängen der Zuschauer an den Thüren! Richt das Feuer oder der Rauch haben die Menschen leben bei den Theaterrändern gefordert, sondern die Opfer sind durch Einzawangen in den unverhältnismäßig vordrängenden Menschenhaufen bestimmtlos geworden, dann niedergesunken und endet zu Grunde gegangen. Der Schwäche muß weichen und unterliegt. Beim Wiener Ringtheaterbrande haben Berge von Leichen an den Thüren der Konzertstufen gesiezen — alle diese Personen sind nur Opfer

der Gangtreppen gelegen — also diese Armen sind nur Opfer des finsternen Drängens geworden! — Heute, wo durch vermehrte Ausgänge, entsprechende Beleuchtung des Zuschauerraums und der Ausgänge, sowie durch verstärkte Bewachung der Bühne wirklich alles Ordentliche durchgeführt ist, sollte das Publikum mehr Ruhe und Bequemlichkeit besitzen. So viel steht fest, daß in jedem Theater bei einem auf der Bühne entstandenen Feuer die Zuschauer die ersten fünf Minuten keinesfalls durch Flammen oder erhebliche, gefahrdbringende Rauchmengen bedrängt werden. Innerhalb dieser fünf Minuten vermögen aber alle Besucher ohne Hast, im ruhigeren, bequemerem Weise den Zuschauerraum zu verlassen. Dies beweist überzeugend, schon jede Vorstellung. Man gebe sich die Mühe, einmal zu beobachten, wie es in jedem Theater fünf Minuten nach dem Fallen des Vorhangs aussieht! Entweder sind die Räume überhaupt schon völlig leer, oder nur einige plaudernde Gruppen von wenigen Personen sind noch anwesend. Es wird also in der täglichen Wirklichkeit dargetan, daß das Publikum im Falle ihres bei Besinntheit selbst im Ernstfalle alle Gefahr von sich abzuwenden. Nur das finsternirende Hasseln, die übermäßige Gefahr spürrende Angst ist daran schuld, daß sich die Menschen an den Thüren zusammendrängen und alle auf einmal den Ausgang gewinnen wollen. Deshalb nehme es sich jeder Besucher eines Theaters oder großen Cafés ernsthaft vor, bei entstehender Aufruhr durch Ruhe und Umsicht dazu beizutragen, daß kein Unglück geschieht. Sich selbst schützt man nur dadurch, daß man sich nicht in das Gedränge ziehen läßt, sondern abweitet, bis ein gefühlloses Passieren des Ausgangs möglich ist. Diese Taktik sollen namentlich Damen einschlagen, denn sieht wenn die Ausgänge durch unglückliche Menschen nicht so leicht passierbar wären, so würden doch die besonnenen markanten Personen durch alsbald eindringende Feuerwehrleute und Polizeibeamte ins Freie gelebt werden. Feuer und Rauch können erst nach so viel Minuten gefährlich werden, daß die Sicherheitsvorlehrungen längst ihr Werk verrichtet haben! Deshalb in allen Fällen nur Ruhe und Besinntheit und kein Drängen nach den Ausgängen! Ein Theater zu retten, wo die Bühnenanrichtung (Schürerboden) in Brand geraten ist, bleibt immer ein Kunststück und wird in 99 von 100 Fällen der besten Feuerwehr nicht gelingen, — aber deshalb brauchen im Zuschauerraume keine Menschenleben verloren zu gehen, wenn man dort nur die erforderliche Ruhe bewahrt.

**Ein gründliches Mittel gegen die See-  
krankheit.** Es wird jetzt so viel von den Unterseebooten  
geschrägen und gesprochen, aber an eine doch recht  
bedeutsame Eigenschaft dieser Fahrzeuge scheint noch  
niemand gedacht zu haben. Sollte die Schiffahrt unter  
dem Meere einmal zu einem gewöhnlichen Beförderungs-  
mittel werden, so würde die Seekrankheit ausbüren.  
Selbst bei ungemeinlich hohem Wellengang ist im einen  
Unterseeboote nur ein ganz geringes Schwanken zu ver-  
spüren, sodass die Entstehung von Seekrankheit aus-  
geschlossen bleibt. Vielleicht kommt es noch einmal dahin,  
dass auf solche Weise die Schiffspassagiere vor dem grauen  
Gleid der Seefahrten bewahrt werden, indem das Schiff  
einfach untertaucht, wenn ein Sturm im Anzuge ist.  
Solange diese Hoffnung noch in den Utopien gehört,  
muss man sich freilich an die kleinen Mittel gegen die  
**Seekrankheit halten.**

\* Geniale Weinfälschungen. Es ist eine unangenehme Eigenschaft aller flüssigen Nahrungs- und Genussmittel, daß sie dem Sauerwerden ausgesetzt sind. Von aller Milch, allem Bier und Wein, der erzeugt wird, muß ein gewisser Teil dem Sauerwerden verfallen. Saure Milch läßt sich verwenden, saures Bier nicht, mit steht es denn mit dem Wein? — Verwenden läßt er sich eigentlich auch nicht, aber seine bedauernswerten Besitzer wollen sich bei dieser Thatlache nicht immer beruhigen; sie fragen vielmehr: Wozu wäre denn die Wissenschaft da, wenn sie kein Mittel anzuzeigen wüßte, saure Weine in Süße zu verwandeln? — Mit Sicherheit kommt man dabei bekanntlich nicht aus, aber die Chemie kennt andere Mittel. In Frankreich sind allein bestohlb, weil es das bedeutendste Weinland Europas

befindet sich vollkommen im Zustand, denn jenes Serum ist ganz gewisse Potassie, wie man sie zum Abwaschen der Schaukästen in den Bädern benutzt. Gewöhnlich kostet sie nur 25 Pf. das Kilo, der Weinländer verwendet sie auf 18 W. und macht auf diese Weise ein ganz nettes Geschäft. Der Zusatz der Potassie nimmt dem Wein den sauren Geschmack, und was könnte da mit einverstanden sein, wenn er sich sonst nicht verändert hätte. Eine chemische Untersuchung aber ergibt, daß er nun eigentlich Kalil enthalt, eine chemische Verbindung, die durchaus unerträgliche Wirkungen auf den Stoffwechsel und im besondern auf die Nieren ausübt. Der verfälschte Wein kann also außer seinem Verkäufer noch dem Arzt und dem Apotheker zu verdienen geben. Glücklicherweise geht der Kaufstand aber auch wohl nur die Vorrichtung des Händlers wenigstens so weit, daß sie den wiederhergestellten sauren Wein wenigstens nur zur Mischung mit anderen Sorten benutzen, die mehr Farbe haben und reicher an Alkohol sind. Eine andere nicht weniger schändliche chemische Weinverfälschung, die in den letzten Jahren ganz besonders stark um sich gegriffen hat, ist die Verwandlung von Rotwein in Weißwein. Das Gedächtnis davon wurde dadurch gegeben, daß der Rotwein etwas aus der Mode kam. Nach manchen vergleichlichen Versuchen fand man in dem Kalium- oder Natriumbikarbonat ein Mittel, einen Rotwein völlig zu entfärben. Der chemische Zusatz wird aber bei diesem Verfahren in schwefelkaltem Kalil übergeführt, und hervorrangende ärztliche Sachverständige haben erklärt, daß diese Stoffe die hauptsächlichsten Ursachen für die Krankheit der Nierenentzündung sind.

\* Ein merkwürdiger Baum. Im Gebiete der Vogesen auf der französischen Seite, einige Kilometer von der kleinen Stadt Gerardmer entfernt, wächst ein Baum, der fürstlich eine wenigstens vorübergehende Beschränktheit durch seine Erwähnung in wissenschaftlichen Zeitschriften erhalten hat. Er wächst nämlich auf der Spitze eines Granitfelsens, der so gelegen ist, daß er gerade gegen Mittag den vollen Sonnenstrahlen ausgesetzt ist. Der Baum ist eine Waldfichte, deren Krone sich 6 bis 8 m erhebt. Es entzieht die Früze, woher dieser Baum, bei seiner Art nach die Feuchtigkeit zu suchen pflegt, kein Wasser erhalten könnte, da der nackte Fels kaum etwas davon enthalten kann, am allerwenigsten, wenn er zur Sommerzeit von den Strahlen der Mittagssonne getroffen wird. Die bisher kaum beachtete Erscheinung soll sich übrigens in dem fraglichen Teile der Vogesen noch mehrfach wiederholen. Es würde wohl von Interesse sein, die Wurzeln eines solchen Baumes einmal zu untersuchen.

• **Vordenkranke Karpfen.** Allen Freunden und Vertretern der edlen Fischzucht kann nicht dringend gesagt empfohlen werden, der Reihe ausgesuchter Aussäße Beobachtung zu schenken, die Prof. Bruno Höfer, wohl der beste Kenner auf diesem Gebiet in unserem Vaterlande, über die Krankheiten unserer Fische in der „Allg. Fischerei-Ztg.“ veröffentlicht. Nachdem er aus seiner reichen Erfahrung heraus und in Verbindung mit anschaulichen Abbildungen bereits mehrere Krankheiten der Fische und deren Erreger behandelt hat beschäftigt er sich in dem neuesten Heft der Zeitschrift mit solchen Krankheiten, die nicht eigentlich ihrer Sitz in der Haut haben, sondern als Reaktion einer allgemeinen Erkrankung des Tieres aufzufassen sind. Es gibt drei verschiedene Krankheiten dieser Art, die sich auch auf drei verschiedene Fischarten verteilen; es sind dies die Bodenkranke der Karpfen, die Furenkelkrankheit der Bachfische und die Fleckenkrankheit des Bachablings. Ein vordenkranke Karpfen ist ein bedauerlicher und leider nicht seltener Anblick. Es bilden sich an den verschiedenen Stellen des Fischkörpern kleine trübe, milchglasartige Flecken, die sofort an Abdehnung zunehmen können, daß sie den größeren Teil der gesamten Hautfläche bedecken. Es sind mehr oder weniger beträchtliche Hautverdickungen, die durch eine Zellmehrung der Oberhaut entstehen. Wenn die Blutgefäße der darunter liegenden Gedehaut ebenfalls an der Wucherung teilnehmen, so können die Bodenflecken, wenn sie getrieben werden, stark bluten, und da ein blutiger Karpfen immerhin besser und gesünder aussieht, als ein rodenflediger, so benutzen die Händler zweitens dieses Mittel, um den Käufer über die Krankheit des Fisches zu täuschen. Die Krankheit verläuft gewöhnlich in der Weise, daß die Bodenflecken, nachdem sie eine gewisse Größe erreicht haben, von selbst abfallen, dann vom neuem erscheinen. Durch den fortwährenden Verlust an Hautzellen wird das Wachstum der Karpfen beeinträchtigt. Immerhin zeichnet sich die Krankheit vortheilhaft vor anderen Hautkrüppen der Fische dadurch aus, daß bei kräftiger Ernährung und nicht zu starker Erkrankung eine Heilung erfolgen kann oder doch eine bedeutende Verschlechterung des Allgemeinbefindens vermieden wird. In der Mehrzahl der Fälle allerdings machen die Fische ungenommen stink ab und gehen dann zu Grunde. Lange Zeit hat man sich verzweigt darum bemüht, die Ursache der Krankheit ausführig zu machen. Prof. Höfer hat leider seit vielen Jahren Hunderte kranker Karpfen untersucht, um in den Bodenflecken den Krankheitsschein zu

ung, um in den Körpern des Menschen zu finden, aber ohne jeden Erfolg. Leider haben nun seine Forschungen die daraus gefolgte Annahme bestätigt, daß die Bodenkrankheit ein äußeres Anzeichen für die Erkrankung innerer Organe ist. Hauptsächlich in der Niere, nicht selten aber auch in der Leber und der Milz sind nämlich Schmarotzer bemerkbar, die zur Klasse der einzelligen Spontentiere zu rechnen sind und von ihrem Entdecker Prof. Hofer den Namen Myxobolus cyprini erhalten haben. Diese mikroskopischen Wesen sind interessante Geschöpfe sowohl wegen ihrer Zusammensetzung als wegen ihrer Fortpflanzung. Die framhafsten Veränderungen der von ihnen befallenen Organe, vor allen der Niere, führen zu Bodenfleisch auf der Haut, die durch den gestörten Stoffwechsel gleichsam vergiftet wird. Die Reime (Sporen) des Schmarotzers gelangen aus dem Fischkörper ins Wasser, mit dem sie wieder von anderen Fischen verschlungen werden. Sind sie im Darm eines Fisches gelangt, so springt die sie umhüllende Kapsel auf, ein überaus kleines Wesen kriecht heraus, bohrt sich die Darmwand hindurch und wandert nach der Niere hin, um an deren Zerstörung zu arbeiten. Wenn die gesunde Natur des befallenen Fisches sich nicht selbst zu helfen vermag, so dienen künstliche Heilmittel wenig Rücksicht auf Erfolg. Die Aufmerksamkeit des Karpensüchters muß sich daher hauptsächlich auf die Vermeidung der Krankheit richten. Da die Reime des Schmarotzers in dem Schlamm des Karpenteichs ausgehaut werden, so müssen sie dort entweder durch Trockenlegung des Wasserbetriebs oder durch Rollen des Wassers vernichtet werden. In der Trockenheit sterben die Reime bald ab, ebensowenig vertragen sie die Überführung mit Roll.



